



ČESKÝ
HYDROMETEOROLOGICKÝ
ÚSTAV



ČESKÝ HYDROMETEOROLOGICKÝ ÚSTAV
SLOVENSKÝ HYDROMETEOROLOGICKÝ ÚSTAV

REALIZAČNÍ DOHODA

o spolupráci v oblasti ozonových a radiačních měření

uzavřená mezi níže uvedenými smluvními stranami:

Český hydrometeorologický ústav

Sídlo: Na Šabatce 17, 143 06 Praha 4

Česká republika

IČ: 00020699, DIČ: CZ00020699

Statutární orgán: Ing. Václav Dvořák, Ph.D., ředitel ČHMÚ

dále jen „ČHMÚ“

a

Slovenský hydrometeorologický ústav

Sídlo: Jeséniova 17, 833 15 Bratislava

Slovenská republika

IČO: 156 884, DIČ: 2020749852

Statutární orgán: RNDr. Martin Benko, Ph.D., generální ředitel SHMÚ

dále jen „SHMÚ“

ČLÁNEK I ÚVODNÍ USTANOVENÍ

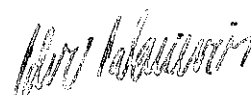
Tato realizační dohoda (dále jen „**Dohoda**“) vychází z uzavřené Smlouvy o vzájemné spolupráci mezi ČHMÚ a SHMÚ ze dne 05.08.2015 (dále jen „Smlouva“), evidenční číslo 1000/3/2015 a vymezuje vzájemnou spolupráci mezi smluvními stranami v oblasti ozonových a radiačních měření za níže uvedených podmínek. Spolupráce bude probíhat mezi Solární a ozonovou observatoří ČHMÚ a Aerologickým a radiačním centrem SHMÚ.

ČLÁNEK II PŘEDMĚT A ÚČEL DOHODY

1. Smluvní strany se dohodly na níže uvedeném obsahu činností vzájemné spolupráce, kterou bude:
 - a) spolupráce při kalibraci standardních a rtuťových lamp Brewerových spektrofotometrů,
 - b) výměna dat (na vyžádání z příslušných přístrojů, které provádí měření v dané oblasti),
 - c) spolupráce při vývoji a ověřování metodik kalibrací národních radiačních etalonů a provozních radiačních čidel a v případě potřeby vzájemné provádění přímého srovnání radiačních etalonů v období mezi pravidelnými kalibracemi,
 - d) odborná a provozní konzultace,
 - e) sdílení a výměna odborných znalostí a poznatků, zkušeností a dat (v rámci licenční politiky a podmínek jednotlivých ústavů),
 - f) podpora vzájemné spolupráce ve výzkumných programech a projektech a oznamování o záměru účasti v dané věci, pokud zadavatel umožňuje mezinárodní účast více subjektů,
 - g) vývoj, testování a zavádění metodik, metodických postupů a nástrojů,
 - h) poskytování informací o probíhajících či připravovaných mezinárodních konferencích, porad a seminářů,
 - i) vzájemné informování o poznatcích a závěrech z mezinárodních konferencí, porad a konzultací a poskytování informací a výsledků formou např. prezentace, odkazů na www stránky, a to telefonicky, e-mailem či písemně na základě žádosti smluvní pro danou oblast týkající se oblasti ozonového a radiačního měření,
 - j) odborné a provozní konzultace v dané oblasti, které mohou být prováděny průběžně dálkově či na základě osobních setkání min. 1 x ročně na specializovaných pracovištích u smluvních stran.
2. Smluvní strany mohou oblasti dané spolupráce vždy rozšířit, pokud se na nich vzájemně dohodnou.
3. Plnění smluvních stran a spolupráce na základě tohoto článku bude probíhat podle aktuálních potřeb smluvních stran a v závislosti na řešených odborných a provozních potřebách, pokud se vyskytnou.

ČLÁNEK III ODPOVĚDNÉ OSOBY, KONTAKTY

Rozsah a způsob realizace Dohody bude ze strany smluvních stran zajišťován osobami, které byly pověřeny odpovědnou osobou pro daný úsek na základě čl. IV odst. 2 písm. a) Smlouvy ve vztahu k předmětu a k účelu plnění této Dohody a to:



ČLÁNEK IV PRÁVA A POVINNOSTI SMLUVNÍCH STRAN

1. Dohoda bude vždy projednávána a dohodnuta mezi smluvními stranami prostřednictvím odpovědných osob uvedených v čl. III této Dohody a následně schválena a podepsána statutárními orgány obou smluvních stran.
2. Smluvní strany se zavazují, že při spolupráci budou dodržovat a respektovat zákonné předpisy České republiky a Slovenské republiky, EU a dále i předpisy i dohody mezinárodních organizací a v případě, že obsah znění zákonných předpisů a dohod příslušnou činnost vylučují, nemohou předmět Dohody v jejich rozporu realizovat a smluvní strany tím neporušují vzájemné ujednání z této Dohody.
3. Data, produkty, algoritmy a další informace získané v rámci této Dohody nemohou smluvní strany předávat třetím osobám, bez souhlasu druhé smluvní strany.
4. Způsob naplňování Dohody musí odpovídat existujícím i rozvíjejícím se technickým, technologickým, finančním, personálním a jiným kapacitním možnostem smluvních stran.
5. Smluvní strany si mohou v rámci spolupráce dohodnout, že na www portál umístí logo smluvního partnera s textem o vzájemné spolupráci a v případě prezentací (tištěných, on-line atd.) mohou označit vzájemnou spolupráci i u obdobných oblastí, aktivit a projektů.
6. V případě ukončení plnění této Dohody z důvodů dohody či výpovědi smluvní strany, jsou smluvní strany povinny dokončit již započaté projekty a práce a předat je druhé smluvní straně.
7. Dohoda a její ustanovení nesmí být v rozporu se Smlouvou o vzájemné spolupráci ze dne 05.08.2015.

ČLÁNEK V ODPOVĚDNOST ZA ŠKODU

Smluvní strany nenesou jakoukoliv odpovědnost za vzniklou škodu, která nenastane úmyslným zaviněním druhé smluvní strany v rámci účinnosti této Dohody, pokud není stanovené jinak.

ČLÁNEK VI FINANCOVÁNÍ

Finanční náklady spojené s činností realizace této Dohody vč. náhrad na cestovné, stravné si hradí každá smluvní strana samostatně ze svých finančních prostředků.

ČLÁNEK VII PLATNOST A ÚČINNOST

1. Tato Dohoda nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu smluvních stran a je uzavírána na dobu neurčitou, s možností výpovědi bez udání důvodu výpovědi, přičemž výpovědní lhůta činí 3 měsíce a počíná běžet prvním dnem měsíce následujícího po doručení výpovědi druhé smluvní straně.
2. Dohoda může být ukončena i písemnou dohodou smluvních stran.
3. Ukončením této Dohody nezaniká účinnost Smlouvy ze dne 05.08.2015, avšak pokud Smlouva pozbyde účinnosti, končí účinnost i této Dohody zároveň k rozhodnému dni ukončení příslušné Smlouvy.

ČLÁNEK VIII ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

1. Tato Dohoda může být měněna nebo doplňována pouze na základě vzájemného souhlasu smluvních stran písemnými očíslovanými dodatky, které se stanou nedílnou součástí této Dohody a její ustanovení nemůže být v rozporu s obsahem Smlouvy.
2. Součástí této Dohody mohou být i samostatné Přílohy.
3. Tato Dohoda je vyhotovena v pěti (5) stejnopisech, s platností originálu; tři stejnopisy obdrží SHMÚ a dva stejnopisy ČHMÚ.
4. Smluvní stany prohlašují, že si tuto Dohodu přečetly, jsou s jejím obsahem srozuměny a na důkaz toho připojují své podpisy.

V Praze dne 2016

V Bratislavě dne2016

Ing. Václav Dvořák, Ph.D.
ředitel ČHMÚ

RNDr. Martin Benko, Ph.D.
generální ředitel SHMÚ

